

СОГЛАСИЕ
на обработку персональных данных
(в соответствии со ст. 9 Федерального закона от 27.07.2006 N 152-ФЗ "О персональных данных", п. 1 ст. 64 Семейного кодекса Российской Федерации)

Я,

(фамилия, имя, отчество законного представителя субъекта персональных данных)

серии _____ № _____ выдан (кем, когда) _____
(вид основного документа,
удостоверяющего личность)

зарегистрированный(-ая) по адресу

номер телефона: _____ адрес электронной почты _____,

являясь законным представителем субъекта персональных данных

(фамилия, имя, отчество субъекта персональных данных)

серии _____ № _____ выдан (кем, когда) _____
(вид основного документа,
удостоверяющего личность)

проживающего(ей) _____ по _____ адресу

на основании _____
(вид и реквизиты документа, подтверждающего полномочия законного представителя)

далее также именуемого "субъект персональных данных", "представляемое лицо"

в соответствии с Федеральным законом от 27 июля 2006 г. № 152-ФЗ «О персональных данных» (далее – Закон о персональных данных № 152-ФЗ) (с последующими изменениями и дополнениями) настоящим даю свое согласие на обработку моих персональных данных и персональных данных представляемого мной лица **экзаменационному и языковому центру, партнеру Немецкого культурного центра имени Гёте, расположенному в городе Нижний Новгород** в лице директора ИП Васильевой Анны Васильевны, ИНН 526014231654, действующей на основании лицензии № Л035-01281-52/00278813, выданной 11 сентября 2015 года Министерством образования Нижегородской области, почтовый адрес: 603000, Нижний Новгород, ул. Алексеевская 26, оф.321 (далее – Оператор, Центр), в том числе на осуществление всех действий, указанных в пункте 3 статьи 3 Закона о персональных данных № 152-ФЗ, с данными представляемого мной лица, указанными в пункте 2 настоящего согласия.

1. Термины, применяемые в настоящем Согласии:

- персональные данные - любая информация, относящаяся к субъекту персональных данных;
- обработка персональных данных - любое действие (операция) или совокупность действий (операций), совершаемых с использованием средств автоматизации или без использования таких средств с персональными данными, включая сбор, запись, систематизацию, накопление, хранение, уточнение (обновление, изменение), извлечение, использование, передачу (в том числе трансграничную) (распространение, предоставление, доступ), обезличивание, блокирование, удаление, уничтожение персональных данных;
- Оператор - Центр немецкого языка в Нижнем Новгороде, в лице директора ИП Васильевой Анны Васильевны (ИНН 526014231654), организующий и осуществляющий обработку персональных данных, а также определяющие цели обработки персональных данных, состав персональных данных, подлежащих обработке, действия (операции), совершаемые с персональными данными;
- Третьи лица - Немецкий культурный центр имени Гёте при Германском Посольстве в Москве (ИНН 9909056286, КПП 773860002, адрес: 119313, г. Москва, Ленинский проспект, 95А) и Центральное правление

Гёте-Института в г. Мюнхене (Германия), осуществляющие обработку полученных от Оператора персональных данных.

- Трансграничная передача персональных данных — это передача личной информации гражданина на территорию иностранного государства органу власти иностранного государства, иностранному юридическому лицу или физическому лицу.

- OLIMP - специализированный сайт, по своей сути являющийся базой данных, сервер которого расположен в Германии. Используется Оператором совместно с Центральным правлением Гёте - Института в г. Мюнхене (Германия), Немецкий культурный центр имени Гёте при Германском Посольстве в Москве (ИНН 9909056286, КПП 773860002, адрес: 119313, г. Москва, Ленинский проспект, 95А) для реализации целей, указанных в пункте 4 и 9 настоящего согласия.

2. Согласие распространяется на следующие персональные данные:

- фамилия, имя, отчество субъекта персональных данных;
- дата и место рождения;
- пол, возраст;
- гражданство;
- серия и номер основного документа, удостоверяющего личность, сведения о дате его выдачи и выдавшем органе;
- адрес регистрации по месту жительства, по месту пребывания, фактический адрес места жительства;
- номер телефона (в том числе мобильный);
- адрес электронной почты;
- анкетные данные, предоставленные при проведении экзамена Гёте-Института на подтверждение знаний немецкого языка (далее – «экзамен»);
- участие в экзамене в рамках инициативы "Школы: партнёры будущего" (ПАШ) (если указано)
- информация о результатах сдачи экзамена;
- информация о документе (сертификате), полученном по результатам сдачи экзамена;
- иная информация, которая необходима Оператору в целях проведения экзамена, а также указанная в формах и файлах, прикрепленных к формам, в предоставленных документах и информация о субъекте персональных данных и его законном представителе по собственному желанию законного представителя предоставленная Оператору.

3. Оператор осуществляет трансграничную передачу Третьим лицам следующих персональных данных:

- фамилия, имя, отчество;
- дата и место рождения;
- адрес электронной почты;
- участие в экзамене в рамках инициативы "Школы: партнёры будущего" (ПАШ) (если указано)
- информация о результатах сдачи экзамена;
- информация о документе (сертификате), полученном по результатам сдачи экзамена.

Оператор не передает Третьим лицам иные сведения, помимо указанных в настоящем пункте согласия.

4. Оператор, Третьи лица осуществляют обработку персональных данных в целях:

- заключения договора и оказания услуг;
- проведения экзамена;
- выдачи документа (сертификата) по результатам сдачи представляемым лицом экзамена;
- информирования представляемого лица об услугах, оказываемых Оператором Третьими лицами, а также о рекламных, статистических и маркетинговых мероприятиях Оператора, Третьих лиц;
- проведения исследований рынка;
- осуществления контроля подлинности полученного представляемым лицом по результатам сдачи экзамена документа (сертификата), оформления справки установленного образца об успешной сдаче экзамена (при необходимости);
- подтверждения подлинности выданного сертификата по запросу от государственных или иных учреждений, которым сертификат был предоставлен, как свидетельство об уровне владения немецким языком;
- обеспечения соблюдения законов и иных нормативных правовых актов Российской Федерации;
- обработки в централизованных базах данных о клиентах Оператора, Третьих лиц;
- иных целях, непосредственно связанных с деятельностью Оператора, Третьих лиц.

5. В случае проведения экзамена, необходимого для оформления документов супругов граждан Федеративной Республики Германия и воссоединения семей, сведения о подлинности документов (сертификатов), полученных по результатам сдачи экзамена, могут быть предоставлены Третьими лицами

официальным органам государственной власти Федеративной Республики Германия, Австрии, Швейцарии, а также представительствам этих государств в третьих странах по письменному запросу.

6. Мне понятно указанное в пункте 1 настоящего согласия значение понятия "обработка персональных данных" и круг действий, которые я разрешаю совершать с указанными в пункте 2 настоящего согласия данными представляемого лица без каких-либо запретов и особых условий обработки, помимо указанных в настоящем согласии.

7. Я проинформирован(-а) и согласен(-на), что обработка персональных данных представляемого мной лица может осуществляться Оператором, Третьими лицами как с использованием средств автоматизации (при помощи вычислительной техники), так и без их использования.

8. Согласие может быть отозвано в любое время в порядке, предусмотренном Законом о персональных данных № 152-ФЗ, путем подачи письменного заявления Оператору по адресу: 603000, Нижний Новгород, ул. Алексеевская 26, оф.321.

9. Согласие на обработку (в том числе трансграничную передачу) моих персональных данных и персональных данных представляемого мной лица дается мной в целях предоставления Центром и получения представляемым мной лицом услуг по определению языкового уровня (владение немецким языком), в том числе для заключения и исполнения договора возмездного оказания услуг по проведению Центром экзаменов, с последующей выдачей сертификата о прохождении экзамена и подтвержденном уровне владения немецким языком. Мне известно о том, что выпуск сертификата о прохождении экзамена (с целью подтверждения уровня владения немецким языком), как и дальнейшая возможность его восстановления при утере (в форме справки о прохождении экзамена) происходит только путем взаимодействия Центра с автоматизированной системой OLIMP (специализированный сайт, по своей сути являющийся базой данных, сервер которого расположен в Германии).

10. Я даю согласие на направление Оператором, Третьими лицами информации об оказываемых услугах, материалов рекламного, статистического и маркетингового характера:

☐ по почте по указанному мной адресу

☐ по телефону, электронной почте, путем направления SMS-сообщений

☐ я отказываюсь от дачи согласия на направление Оператором, Третьими лицами информации об оказываемых услугах, материалов рекламного, статистического и маркетингового характера.

11. Настоящее согласие действует в течение 10 (десяти) лет с момента подачи заявки на участие представляемого лица в экзамене.

12. Я подтверждаю, что, давая такое согласие, я действую своей волей и в своих интересах, в интересах представляемого мной лица, согласие является конкретным, информированным и сознательным.

«_____» _____ 202__ г.

_____/_____/_____

Подпись Фамилия И.О. законного представителя